

Uthorner Zeitung.

Nr. 11.

Freitag, den 13. Januar

1899

Vom schleswigschen Grenzland.

Von Karl Braack.

(Nachdruck verboten.)

Auf die alte Wahlstatt der Kämpfe zwischen dem Deutschthume und dem Dänenthume, auf Schleswigs Nordmark, ist wieder einmal die Aufmerksamkeit gerichtet. Hier ringen seit vielen Jahrhunderten die beiden Nationen miteinander, — seit den Tagen, da die Angeln, von den nach Süden drängenden Dänen gedrückt, ihre weltgeschichtliche Meerfahrt zu dem neuen Angelnland antraten, und da der gewaltige Kaiser Otto I. an der damals breiter in tiefem Bett liegenden Königssau stand und seinen Speer mit starker Hand weit ins jütische Land hinein warf. Stehen die Verhältnisse so, daß nach der aus dem Anfange dieser Jahre stammenden Berechnung von Adler das deutsche viert Schleswigs etwa 234 000 Seelen oder 58½ p.Ct. der Gesamtbevölkerung oder 29 p.Ct. und das Mischgebiet etwa 49 000 Seelen oder 12½ p.Ct. umfaßte. Eine Linie von Gravestein, der Heimath des Gravestiner Apfels, im Osten, bis nach Hoyer an der Nordsee, das allen Besuchern von Sylt wohl bekannt ist, würde ungefähr den Bereich des niederdeutschen von dem des jütischen Dialektes abgrenzen. Doch dringt das Deutschthum über diese Linie langsam aber stetig nach Norden vor hauptsächlich dadurch unterstützt, daß, wie der Däne cand. mag. Ottosen ganz richtig erkannt hat, an die deutsch redenden Gebiete vielfach Kirchspiele von lauer dänischer Gesinnung anschließen, die der Germanisierung nicht allzu schwer zugänglich sind. Auch hat das Deutschthum in der Nordmark an mehreren größeren Wohnplätzen starke Stützen. Apenrade und Hadersleben sind jetzt wesentlich deutsch; und dicht an der Grenze stehen zwei Bollwerke des Deutschthums: im Osten die aus dem vorigen Jahrhundert stammende Herrnhuter Kolonie Christiansfeld, ein freundliches, betriebenes, von Lindenalleen durchzogenes Dorfchen, im Westen das Kirchdorf Scherbeck, dessen hoher Thurm das flache Land weithin beherrscht, und dessen wackerer Pastor Jacobsen, der Schöpfer der Kunstgewerbeschule, so eifrig für die Erbauung und Germanisierung der Gegend wirkt.

Wie den Eltern ein Sorgentind, so ist diese Grenzmark dem deutschen Volke besonders ans Herz gewachsen. Und wohl verdient das nordschleswigsche Land Interesse und Liebe, denn es ist reich an Schönheiten, reich an charakteristischen Erscheinungen, reich an freundlichen Dörfern und Städten, deren rothe Ziegelhäuser sich prächtig in das landschaftliche Bild einfügen. Der hierhin fortsehende und dicht an die See herantretende östholsteinische Höhenzug ist es, der dem östlichen Theile unseres Gebietes den Charakter aufdrückt. Die schönen Seen der vielgerühmten „holsteinischen Schweiz“ fehlen hier freilich, aber sonst findet der Besucher so ziemlich alle Elemente jener reizvollen Landschaft wieder. Von Hügel zu Hügel führt der Weg, bald durch Wälder, bald durch liebliche Thalgründe, aus denen stattlich und ehrwürdig alte Bauernhäuser hervorblitzen. Rauschend begleitet die See unserer Pfad; ihre tief einschneidenden, von Hainen bekränzten Föhrden ersetzen jenen Mangel an Landseen, vor Allem die fluchtig sich durch bewaldete Abhänge windende, stets belebte, schöne Haderslebener Föhrde mit ihren idyllischen Umgebungen. Die Wege begleiten lebendige Heken, in denen sich Hasel und Ahorn und blühende Büsche vereinigen. Dann ersteigen wir wohl eine überragende Höhe, wie den nordöstlich von Apenrade belegenen, 96 Meter hohen Knivsberg, den alten Sammelplatz der Deutschen Nordschleswigs, auf dem jetzt als bedeutsames Wahrzeichen der Bismarckthurm sich erhebt, und entzückt schweift das Auge über die blauen Wogen der See und über das grüne Meer der Wälder,

Das andere Kind.

Skizze nach dem Holländischen von A. Nobolsky.

(Nachdruck verboten.)

Sie hatten keine Kinder und wünschten sich doch beide so sehr welche. Wenn sie ausgingen, geschah es oft, daß er sie anstieß und sagte: „Sieh! Frida, was für ein reizender Junge in seinem Matrosenjäckchen“ oder daß sie ihn aufmerksam machte auf ein mölliges, rosiges Bébé in einem Kinderwagen! Sie wußten, daß jeder dachte: „Wenn das unser Junge, unser kleines Bébé wäre!“

Obgleich ihr Wunsch vorläufig nicht in Erfüllung ging, brachte Wilhelm doch hin und wieder für Frida etwas mit, das er irgendwo in einer Ausstellung erstanden hatte und das ein Kindergemüth erfreut haben würde, und Frida that dasselbe. Sorgsam hoben sie alles auf; ja, Frida richtete ein eigenes Zimmer für diese Ausstellung ein, nach dem sie sich entschieden, daß es ein Junge sein müßte, der den Namen von Wilhelms verstorbene Bruder tragen sollte.

Natürlich erfuhr Niemand etwas von dieser „Thorheit“, wie sie es nannten. Langsam sammelten sie Alles für den zukünftigen Stammhalter auf. Allerhand Spielzeug wurde angeschafft, indem der Hausherr meinte: „Wir müssen doch etwas haben, wenn die Jungs von Franz (seinem Bruder) zu uns kommen.“

Doch als die Jungs kamen, wurden sie auf allerlei Weise beschäftigt, aber nach dem Spielzeug wurde nicht gegriffen. Wilhelm that, als ob es vergessen hätte, und Frida hütete sich etwas zu sagen.

Und nun — wurde ein Kind erwartet; aber ach, nicht ihr eigenes. Eine ihrer Verwandten war gestorben, eine Witwe, die einen kleinen Sohn unversorgt hinterließ. Was lag mehr auf der Hand, als daß sic, die nächsten Verwandten, und ohne Kinder,

über lachende Thäler und weitgedehnte, hinter üppigen Obstbäumen fast versteckte Dörfer, über Kirchhürme, deren man bei hellem Wetter 32 zählt. Hecken, die „wie dicke Laubgehänge um die Felder geschlungen sind“, über tiefe grüne Schluchten und die weite braune Haide. Wohl ist der Stolz zu verstehen, mit dem Lembke von diesem Gaue singt:

Du schönes Land mit Thal und Höh'n, den holden,
Mit grünen Au'n, den Achsenfeldern golden,
Wo in verwachsenen Schluchten
Der Bach durch's Buschwerk dringt,
Und an des Weges Buchten
Das Volk der Vögelein singt.

Neben der See und den Hügeln bildet der Wald den kostlichsten Reiz des östlichen Theiles des Grenzlandes. Herrscherin ist hier die Buche, wenn auch der Nadelwald allmählich immer weiter vordringt. Aus einem mit weißen, gelben und blauen Anemonen, mit lieblichen Maiblumen und duftigem Waldmeister dicht bedeckten Boden steigen die hohen, schlanken Stämme stolz empor und begleiten die steigenden und fallenden Erdwellen. „In dieser Umgebung (sagt Meiborg) hat man nicht das Gefühl des Eingeschlossenseins, wie es oft in flachen Waldgegenden der Fall ist; denn vom Kamme der Anhöhe blickt man durch das Laubdach der Abhänge über die Baumwipfel des Thales hinaus, und es ist oft, als befände man sich zwischen den Kronen der Bäume. Auf einer Seite alle Abstufungen von Grün: zahllose durchscheinende Zweige stehen in goldigem Schimmer, und die Wasser, auf die man von oben blickt, sind von weißem, silberglänzendem Lichte umfloßnen. Auf der entgegengesetzten Seite leuchtet es auf den Kronen, den Stämmen und dem Waldboden von Sonnenblitzen.“ Einst reichte das nordschleswigsche Waldgebiet viel weiter und bedeckte das Land vom kleinen Belt bis zur alten dänischen Domstadt Ribe. Damals sollen nur drei Wege durch den dichten Forst geführt haben, deren Wagenspuren man heut noch mitten aus der Heide antrifft. Aber unverständige Verwüstung zerstörte den kostbaren Waldbestand. Die Kamine, die aus jungen Stämmen bestehenden Wildäume, die ins Meer gesetzten Reisigäume der Fischer an der Westküste, die Kohlenbrennereien fraßen die Wälder; der böse Westwind gab dann den gelichteten den Rest. Heut, wenn wir die Zone des Landrückens nach Westen wandernd verlassen haben, sprechen uns nur noch einzelne Überreste verkrüppelter Eichen von jenem alten Waldreviere. Die ernste Einsamkeit der Geest umgibt uns hier; braun, still, eben liegt die Haide um uns, selten erhebt sich eine mit Haidekraut bedeckte Hütte in ihr, seltener noch treffen wir auf ein Dorf, und der Weg wird zur bloßen Wagenspur. Erst gegen die Küste zu beginnt die Gegend wieder mannigfachere Formen anzunehmen. Da tauchen wieder einzelne Erdwellen auf, wie der Gasschhof bei Scherbeck und der — freilich nur ein paar Ellen hohe — „Berg“ bei Neisby. An Wasserläufen und Bächen, „wo Binsen und Rosen wachsen, wo das dichte Gras mit der blaßgelben Blume des Wachtelweizens untermengt ist, wo Vergißmeinnicht und goldgelbe Butterblumen gedeihen“, ist es hier gar hübsch. Auch finden sich bei Lügumkloster einzelne kleinere Waldbungen, und an der Küste breitet sich hier und da ein schmaler Marschstreifen. Drüben aus der See steigt Röm, die Geest- und Marschinsel, flach empor und der scharfe Seewind bläst über die Ebene und verkrüppelt die einzelnen Bäume.

Den natürlichen Bedingungen entsprechen die ökonomischen Verhältnisse des Gebietes. Dürftig und weltabgeschieden ist der westliche Theil. Nur die Bahn von Tondern nach Ribe schließt

sich des Kleinen annahmen? „Wir können nicht anders“, hatte Wilhelm gesagt und Frida willigte ein, zeigte aber ziemlich unumwunden, daß es ihr nicht angenehm war, den so lange offen gehaltenen Platz ausgefüllt zu sehen; sie war eifersüchtig auf ihr Kind. Gleichwohl that sie es ihrem Manne zu Gefallen; dieser verlangte danach, da sein Lieblingswunsch nicht in Erfüllung ging, sich an einem anderen jungen Menschenleben zu erfreuen.

So waren die Gefühle, mit welchen der kleine Bernard, oder Bennie wie er genannt wurde, empfangen wurde, sehr verschieden und so jung er war, merkte er doch den Unterschied bei der Begrüßung seiner Pflegeeltern. Er schmiegte sich zärtlich an seinen „Papa“, wie Wilhelm sich ausdrücklich wollte nennen lassen und that allerlei Fragen über seine neue Umgebung. Doch scheu beantwortete er alles, was Frida ihn fragte, und in der ersten Zeit sprach er nicht anders von ihr als „die Mervrouns (gnädige Frau).“ Sie wollte sich auch nicht von einem fremden Kinde „Mama“ nennen lassen, und als der Kleine es später aus sich selbst that, litt sie es nur, weil sie wußte, daß ihr Mann es so wollte. So bemühte sie sich auch nicht viel um den Knaben. Papa war es, der mit Bennie spielte und tollte, mit ihm spazieren ging, ihn schreiben und lesen lehrte. Frida sah es alles still mit an, aber manchmal, wenn sie am Fenster stand und die Beiden im Garten sah, wie ihr Mann den Jungen singend auf seinen Schultern reiten ließ, traten ihr die Thränen in die Augen. Es kam ihr vor, als es an einem fremden Kinde vergeben wurde, was dem ihrigen Zukunft und so viel sie auch versuchte, den Eindruck vor ihrem Manne zu verbergen, er merkte es doch. Anfangs trachtete er danach, sie zu trösten, indem er sagte, er könnte sich wohl ihre Empfindungen vorstellen oder er versuchte, sie durch scherzhafte Reden aufzuheitern. Doch mit der Zeit begann es ihn ungebürgig zu machen, und er konnte nicht unterlassen, ihr sonderbares Verhalten sanft zu tadeln. Sie seufzte dann und fühlte sich tief unglücklich, während sie antwortete: „Früher würdest Du so nicht gesprochen haben.“

dies Gebiet an den Weltverkehr an; zwischen beiden Städten finden sich keine namhafteren Wohnplätze außer Scherbeck und Lügumkloster, dessen schöne romanische Kirche aus der fahlen Ebene stattlich hervorragt. Aber drüben an der blauen Ostsee ist eine andere Welt. Da ist Wohlstand, Leben, Verkehr, da schwimmen die Schiffe in den Föhrden, da liegen die Centren Nordschleswigs. Hier war im Anfang des Jahrhunderts unter den Bauern eine solche Wohlhabenheit, daß sich in einem rechten Bauernhofe ein stattlicher Silberschädel von Schalen, Löffeln, Kannen u. dgl. m. befand. Aus dem Jahre 1785 wird berichtet, daß mancher Bauer gern seine 1000 Reichsthaler für die Befreiung seines Sohnes vom Kriegsdienste gezahlt hätte, — ein sicherer Beweis des damaligen Wohlstandes, der nach den schweren Stürmen, die diese Gegend besonders im 17. Jahrhundert erleitten hatten, doppelt bemerkenswert ist. Noch zeugen von der Sitte und Gewohnheit der Vergangenheit die alten Höfe, die wir — wenn auch nicht zahlreich — in Nordschleswig antreffen, im Westen die mit steinernen Mauern (Scheune zu Emmerleff), im Osten die schönen Fachwerkhäuser aus Eichenholz mit schweren Pfosten, die Füllungen in hübschen Mustern ausgemauert, und die zahlreicher soliden, vielfach mit Schnitzwerk verzierten Bohrhäuser. Vorherrschend war und ist hier die Form des dänischen Hofes, der nach der Straße strebt und ihr die längste Seite des Wohnhauses und die Fenster zukehrt. Den Hof bilden mehrere, einen Hofplatz umgebende Gebäude; Wohnhaus und Wirtschaftsgebäude sind streng geschieden. Jedes Zimmer im Hause hat seinen besonderen Namen, das größte ist jener Besel, der den Familienfesten als Schauplatz diente, eine steinerne Diele hat, aber des Ofens entbehrt. Hier finden sich kunstvolle Täfelungen, reich geschnitzte, schwer mit Eisen beschlagene Truhen und Schränke, in denen des Hauses Reichstum an Bettzeug und Linnen schlummert. Meiborg hat besonders in der Gegend von Apenrade, Hadersleben und Gennerschönen alte Bauernhäuser aufgenommen; ein prächtiger, aus Gennerschönen stammender Besel aus dem 17. Jahrhundert wird im Flensburger Museum aufbewahrt.

Beide Hauptstädte des östlichen Nordschleswig sind durch Anmut der Lage ausgezeichnet. Besonders aber Apenrade, das vielleicht als die schönste gelegene Stadt des ganzen Herzogthums bezeichnet werden kann. Um den tiefen Hafen drängen sich seine rothen Dächer, den Hintergrund aber bilden überall schön geformte, dicht bewaldete Anhöhen, von denen sich kostliche Aussichten auf Land und See eröffnen. Das stillose Städtchen, das neuerdings auch als Badeort in Aufnahme gekommen ist, tritt schon 1148 in der Geschichte auf; einst war es durch seinen Fischfang bekannt, an den noch jetzt die drei schwimmenden Makrelen im Stadtwappen erinnern, aber schlimme Zeitschäfte haben die beschädigte Blüthe wiederholt vernichtet. Das alte feste Schloß Labenraahus, das die Stadt in den wilden Zeiten des Mittelalters lange schützte, ist in seinen letzten Spuren im 17. Jahrhundert verschwunden, an seiner Statt baute Königin Margaretha Schloß Brunlund, heut der Sitz des Landrats, zu dem ein Allee von der Stadt aus führt. Apenrades Umgebung ist mit Recht ein Lustgarten genannt worden, Meer und Bach, Hügel und Thal, frischgrüne Buchenwälder und dunkle Tannen, reiche Kornfelder und bunte Wiesen, reizend gelegene Landhäuser und endlich die freundliche Stadt selbst vereinigt sich zu immer neuen lieblichen, manngfachen Bildern. Lebhafte als im stillen Apenrade geht es in Hadersleben, der nördlichsten Stadt Schleswigs, in der auch mehrere Industrien betrieben werden, zu. Herrlich liegt es zu Fuß des Beschauers, der den nahen Böhmerwald ersteigt. Da liegt die geräumige Stadt an der weithin leuchtenden, von Schiffen

„Nein, liebes Kind, früher nicht, aber jetzt ist es etwas Anderes, da wir einmal die Pflichten für das Kind auf uns genommen haben.“

Sie konnte und wollte es nicht einsehen, und da das Kind die Ursache war zu dem stärker überhand nehmenden Gefühl der Entbehrung sowie zu der verdrießlichen Stimmung ihres Gatten gegen sie, so wurde sie immer gereizter gegen den kleinen Bennie.

Eines Tages, als Frida ausgegangen, suchten Papa und Bennie allerlei Spiele vor, die sie stets zu lärmend fand, da sie davon Kopfschmerzen bekam, in Wirklichkeit, weil sie jede Mühe und Unruhe, durch das Kind hervorgerufen, ärgerte. Bennie befand sich obenauf, als er jetzt thun konnte, was er wollte, und als er von den wilden Spielen ermüdet war, kamen die ruhigeren an die Reihe.

„Weißt Du, Papa, was wir haben müßten?“ fragte er. „Einen Soldatenkampf mit Zelten und Allem, was dazu gehört. Kannst Du das nicht machen, Papa?“ Und als der Angesprochene den Kopf schüttelte, meinte er mit schmeichelnder Stimme:

„Ah, Papa, ich möchte es so gern haben.“

Er wußte nicht, der kleine Krauskopf, daß das, was er verlangte, ganz in seiner Nähe war. Papa wußte es wohl, er hatte gleich daran gedacht, und er mußte sich überwinden, daß er dem kleinen Schmeichler, dem er selten etwas verweigern konnte Gehör schenkte.

Aber plötzlich hatte er seinen Entschluß gefaßt. „Es ist doch töricht, alles ungebraucht stehen zu lassen, während es so viel Vergnügen bereiten würde,“ sprach er zu sich selbst, indem er auch schon den Schlüssel in die Thür des Gemaches stellte, das so sorgsam gehütet worden war. Es war in der letzten Zeit nicht dort gewesen, aber an einzelnen Sachen sah er, daß Frida sorgfältig über die Schätze ihres Lieblings wachte. „Sie wird es ja einsehen,“ sagte er zu sich selbst, als ob er eine Antwort auf eine ausgesprochene Beschuldigung gebe. (Schluß folgt.)

